

PRINTED BY  
KWONG WAH YIT PUN PRESS, LTD.  
Published by TONG SIN ZEA (Editor)  
Office: Editorial Dept.  
No. 211 Victoria Street, No. 4, Chulia Street, SINGAPORE.  
Telephone: 18706  
Mails: Singapore, No. 629  
Distribution: Three No. 3824  
P. O. Box 34

# 叻報

## Penang Sin Poe

THE OLDEST CHINESE DAILY IN MALAYA

經理 王...  
主筆 謝...  
副主筆 謝...  
編輯 謝...  
印刷 謝...  
發行 謝...  
地址 檳城...  
電話 謝...  
號數 謝...  
號數 謝...

本報今日下午...  
湘北前線敵軍大受打擊...  
我施行側翼截擊戰略...  
激戰五日敵軍損失壹萬六千名

### 湘北前線敵軍大受打擊

## 我施行側翼截擊戰略

### 激戰五日敵軍損失壹萬六千名

本報今日下午特刊專電：湘北前線敵軍大受打擊，我軍施行側翼截擊戰略，激戰五日，敵軍損失壹萬六千名。敵軍在湘北前線，自九月九日發動進攻以來，進展甚速，我軍奮勇抵抗，雙方在長沙、岳陽、常德等地發生激烈戰鬥。我軍在側翼截擊戰中，表現英勇，擊退敵軍多次進攻，並擊斃敵軍一萬六千餘人。目前，我軍正加強防禦，並準備隨時反攻。

### 中爪亞大火山

### 昨晨又再爆炸

### 當局準備撤退居民

中爪亞大火山，昨晨又再爆炸，當局已準備撤退居民。據悉，該火山自九月八日開始噴發以來，情況一直很不穩定。昨晨上午十時左右，火山再次發生強烈爆炸，噴出大量火山灰和熔岩。當局為確保居民安全，已下令該火山周圍的居民限期撤退。目前，火山噴發仍在繼續，當局將密切關注其動向。

### 中央糧食計劃

### 可得糧六千萬担

中央糧食計劃，可得糧六千萬担。據悉，中央政府已制定了一項新的糧食計劃，旨在增加糧食產量，以滿足日益增長的人口需求。該計劃包括擴大耕種面積、提高糧食產量、改善糧食分配等。據估計，該計劃實施後，每年可得糧食六千萬担，將對穩定糧食供應產生重大影響。

### 美政府船紅星號

### 在冰島海面沉沒

美政府船紅星號，在冰島海面沉沒。據悉，該船於九月九日在冰島附近海域發生沉沒事故。船上載有美軍官兵及物資。目前，救援工作正在進行中，但尚未發現任何生還者。事故原因仍在調查中。

### 向租界勒索

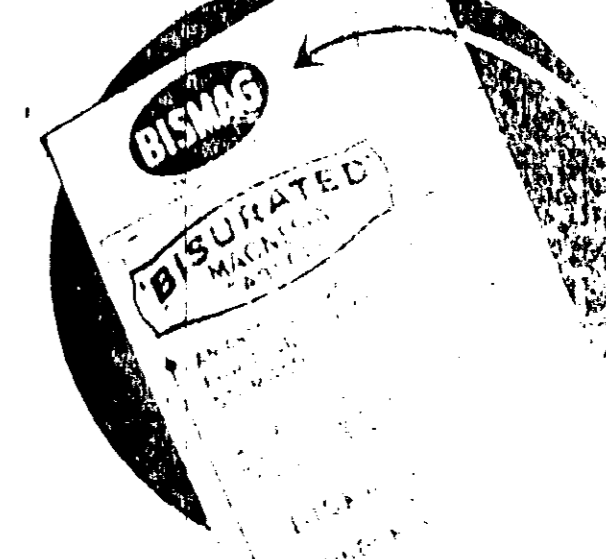
### 劫掠軍火

### 發空炸

向租界勒索，劫掠軍火，發空炸。據悉，最近有不明身份之徒，向租界當局勒索巨款，並劫掠軍火。此外，還發生了發空炸事件，造成人員傷亡和財產損失。當局已加強戒備，並對相關人員進行了嚴厲打擊。

## 立治餐後

# 極大胃痛



能治一切胃病。

立治餐後極大胃痛，Bismarck 藥片。此藥能迅速緩解胃痛、消化不良、胃酸過多等症狀。其作用迅速，見效快，是胃病患者的良藥。

### 保加利亞行將參戰

### 土保邊之保軍已他調

保加利亞行將參戰，土保邊之保軍已他調。據悉，保加利亞軍隊已開始向邊境調動，準備隨時參戰。土耳其與保加利亞邊境地區的保軍，也已被調往他處。目前，國際局勢緊張，各方正密切關注事態發展。

### 南俄軍隊渡河成功

### 德機一日被毀一百架

南俄軍隊渡河成功，德機一日被毀一百架。據悉，南俄軍隊在渡河行動中取得重大勝利，成功渡過多條河流。同時，德機在空襲中損失慘重，一日被毀一百架。目前，南俄軍隊正加強防禦，並準備隨時反攻。

### 倭寇調百萬兵至偽國朝鮮

### 料將進攻西伯利亞

倭寇調百萬兵至偽國朝鮮，料將進攻西伯利亞。據悉，日本軍方已調動大量兵力至偽滿洲國及朝鮮，並準備進攻西伯利亞。目前，國際社會對日本的行動表示強烈譴責，並呼籲各國採取行動，維護國際和平與穩定。

### 淒涼話故都

淒涼話故都。描寫了故都的淒涼景象，反映了當時社會的黑暗與人民的苦難。文章通過對故都的描寫，展現了戰爭對社會的破壞，以及人民在戰爭中的艱辛生活。

### 文化教育

文化教育。探討了文化教育的現狀與未來發展。文章指出，在戰爭時期，文化教育應受到重視，應加強對青少年的教育，提高國民素質，為國家的復興與發展奠定堅實基礎。



### 美國務卿赫爾對記者暗示

## 政府贊成廢除中立法

### 國會亦有贊成廢止傾向

國務卿赫爾昨日對記者暗示，政府贊成廢除中立法，此項消息，在華盛頓外交界中，引起極大之震動。據悉：政府內閣會議，曾討論過此項問題，並決定在適當之時機，提出修改中立法之建議。此外，據華盛頓消息：國會中亦有贊成廢止中立法之傾向。眾議院外交委員會，已於昨日，將此項問題，列入其議程。參議院外交委員會，亦將對此項問題，進行討論。此項消息，在華盛頓外交界中，引起極大之震動。據悉：政府內閣會議，曾討論過此項問題，並決定在適當之時機，提出修改中立法之建議。此外，據華盛頓消息：國會中亦有贊成廢止中立法之傾向。眾議院外交委員會，已於昨日，將此項問題，列入其議程。參議院外交委員會，亦將對此項問題，進行討論。

### 一九四零年

## 我對外貿易統計

### 輸出略增輸入略減

美國佔最大百分比。據一九四零年之貿易統計，我國對外貿易，呈現略增輸出，略減輸入之趨勢。美國仍為我國最大之貿易對象國，佔我國對外貿易總額之百分之四十八。其次為英國，佔百分之九。日本則佔百分之八。此項統計，係根據海關之初步統計數字。據此可見，我國對外貿易，在戰事發生後，仍維持相當穩定之狀態。惟輸入略減，則顯示我國在經濟戰事發生後，已採取較為保守之貿易政策。

## 越考察團團長

### 陳立人等由桂抵筑

考察團團長陳立人等，於昨日由桂林抵貴陽。據悉：該團係由陸軍部派往越南北部考察之。陳團長在途中曾考察當地之軍事、政治、經濟等狀況。現已抵貴陽，將向政府報告考察結果。據悉：越南北部之局勢，目前尚趨穩定。但由於法屬印度支那之局勢緊張，該地之局勢亦不容樂觀。考察團將對該地之局勢，進行進一步之調查與分析。

### 國府命令

## 執政五年

中央黨部為慶祝蔣主席執政五周年，特於九月三十日，在國父陵寢舉行紀念大會。蔣主席親臨主持，並發表重要講話。蔣主席在講話中，回顧了五年來國家之發展與進步，並表示將繼續努力，為國家之繁榮與穩定，做出更大之貢獻。大會氣氛莊嚴熱烈，各界人士踴躍參加。此項紀念大會，不僅是黨內之活動，亦是全國人民對蔣主席之崇敬與支持之表現。

## 十二艘英軍艦

### 經已離開美港

據消息：十二艘英國軍艦，已於昨日離開美國港口。此項軍艦，係由美國海軍部撥借給英國皇家海軍使用之。據悉：此項軍艦之離開，顯示英美兩國之軍事合作日益密切。在當前國際形勢下，英美兩國之軍事合作，對於維護世界和平與穩定，具有極重要之意義。此項軍艦之離開，亦將有助於英國皇家海軍之作戰能力之提升。

# D.D.D. PRESCRIPTION

## 利利利 皮膚病聖藥



何者自然受此種種毒皮膚病之煩擾，蓋利利利藥膏，能治一切皮膚病，如：疥癬、濕疹、瘡毒、皮膚瘙癢、皮膚潰瘍、皮膚瘙癢、皮膚潰瘍、皮膚瘙癢、皮膚潰瘍。凡患此等皮膚病者，一經塗抹，立見奇效。此藥膏之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。

如左邊圖，即指用藥時，應注意之要點。凡塗抹時，應先將患處洗淨，然後塗抹藥膏。每日塗抹三四次，即可見效。此外，還應注意飲食衛生，多吃新鮮蔬菜與水果，忌食辛辣、油膩之食物。此項藥膏，對於各種皮膚病，均有顯著之療效。各大藥房均有代售。

此藥膏之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。凡患此等皮膚病者，一經塗抹，立見奇效。此藥膏之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。

各大藥房均有代售。凡患此等皮膚病者，一經塗抹，立見奇效。此藥膏之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。

MONITOR LIMITED  
AVENUE RAFFLES PLACE SINGAPORE

## 服奧加老年人

年紀老的人，其體力與精力，均會隨年齡之增加而逐漸衰弱。此種衰弱之現象，往往會導致身體之不適與疾病之發生。奧加加散，係一種具有補腦強精、壯陽益氣功效之補劑。凡老年人士，一經服用，即可恢復體力，增強精神。此項補劑之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。



Grafton Laboratories Ltd. Singapore, Penang & Kuala Lumpur. Doun Pharmacy, Penang & Ipoh. 號一四第信局郵城加新 A. Parker 現代圖書及各項圖書經售

勿連士正雞汁之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。凡患此等皮膚病者，一經塗抹，立見奇效。此藥膏之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。

此項補劑之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。凡老年人士，一經服用，即可恢復體力，增強精神。此項補劑之功效，已為醫學界所公認，且無副作用，安全可靠。各大藥房均有代售。

東亞代理有限公司

勿連士正雞汁

**Phensic**  
治傷風及流行性感冒之聖藥

### 政府徹底清弭輔幣荒

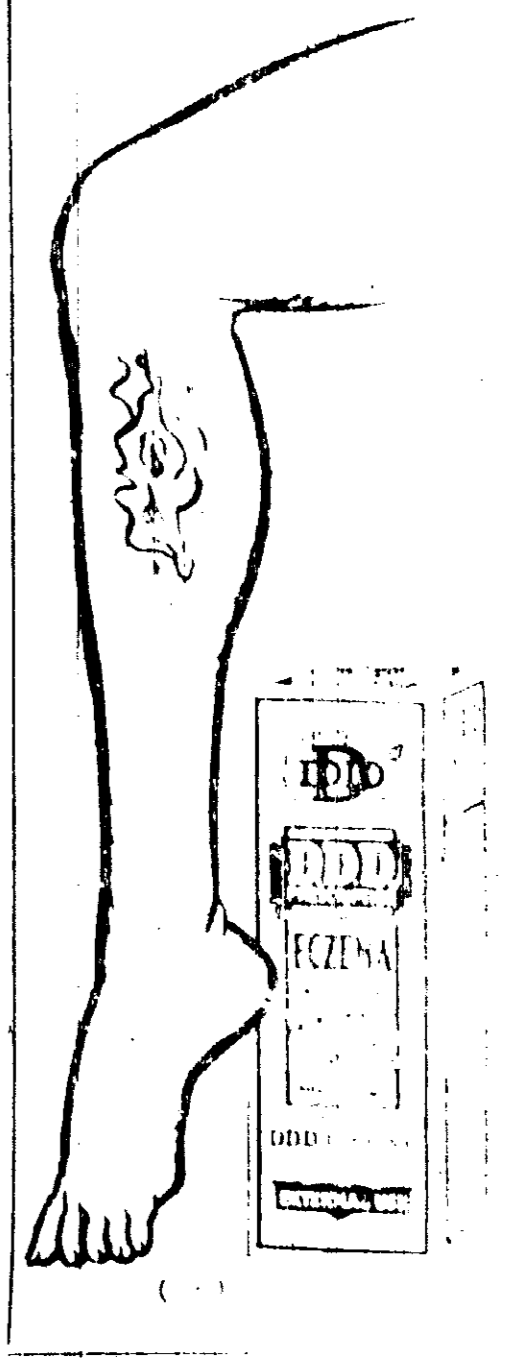
## 決嚴懲屯積硬幣之徒

據悉：政府為徹底解決輔幣荒問題，已採取嚴厲措施，嚴懲囤積硬幣之徒。政府內閣會議，曾討論過此項問題，並決定在適當之時機，提出修改輔幣法之建議。此外，據華盛頓消息：國會中亦有贊成廢止中立法之傾向。眾議院外交委員會，已於昨日，將此項問題，列入其議程。參議院外交委員會，亦將對此項問題，進行討論。此項消息，在華盛頓外交界中，引起極大之震動。據悉：政府內閣會議，曾討論過此項問題，並決定在適當之時機，提出修改輔幣法之建議。此外，據華盛頓消息：國會中亦有贊成廢止中立法之傾向。眾議院外交委員會，已於昨日，將此項問題，列入其議程。參議院外交委員會，亦將對此項問題，進行討論。

MONITOR LIMITED  
AVENUE RAFFLES PLACE SINGAPORE



D.D.D. PR



電空... 病...

...

...

Parker... THE ARCADE...

# 政府澈底消弭輔幣荒

## 決嚴懲屯積硬幣之徒

星洲訊：政府為澈底消弭輔幣荒，特派專員分赴各埠，嚴查各埠之硬幣囤積情形。各方咸謂不便，實其難。政府已決定，凡有囤積硬幣者，一經查出，即予嚴懲。政府已決定，凡有囤積硬幣者，一經查出，即予嚴懲。政府已決定，凡有囤積硬幣者，一經查出，即予嚴懲。

# 輸出新辦法

## 馬來亞應以叻幣開匯票

星洲訊：馬來亞聯邦政府，現正擬定輸出新辦法。據悉，政府已決定，凡在馬來亞聯邦境內，凡有輸出貨物者，均應以叻幣開匯票。此舉旨在穩定幣值，並促進貿易之發展。政府已決定，凡在馬來亞聯邦境內，凡有輸出貨物者，均應以叻幣開匯票。

# 星華婦女運動會

## 一碗飯運動獲萬元

星洲訊：星華婦女運動會，現正籌備中。據悉，該會已決定，將舉行「一碗飯運動」，以籌集經費。此舉旨在提高婦女之地位，並促進社會之進步。該會已決定，將舉行「一碗飯運動」，以籌集經費。

# 糧食售賣以淨重計

## 星洲入口商將聯議對策

星洲訊：糧食售賣，現正由淨重計改為毛重計。此舉旨在保護消費者之利益，並確保糧食之供應。星洲入口商將聯議對策，以應對此項變動。糧食售賣，現正由淨重計改為毛重計。

# 余處長離星前談話

## 共同改進僑教

星洲訊：余處長離星前，曾與僑教界人士進行談話。余處長表示，政府將致力於共同改進僑教，以促進僑胞之福利。余處長表示，政府將致力於共同改進僑教，以促進僑胞之福利。

# 各埠理事人選發表

星洲訊：各埠理事人選，現已正式發表。此舉旨在提高理事會之效率，並確保各項事務之順利進行。各埠理事人選，現已正式發表。

# 印度一拳師

## 街道上演武劇

星洲訊：印度一著名拳師，現正於街道上演武劇。此舉旨在展示其高超之武藝，並吸引觀眾之注意。印度一著名拳師，現正於街道上演武劇。

# 馬來亞華僑救濟祖國義全委員會

## 第四次收到僑胞贈款

星洲訊：馬來亞華僑救濟祖國義全委員會，現已第四次收到僑胞贈款。此舉旨在支持祖國之建設，並促進祖國之繁榮。馬來亞華僑救濟祖國義全委員會，現已第四次收到僑胞贈款。

# 今日膠錫

星洲訊：今日膠錫市場，現正處於平穩狀態。此舉旨在確保市場之穩定，並促進貿易之發展。今日膠錫市場，現正處於平穩狀態。

# 印度一拳師

## 街道上演武劇

星洲訊：印度一著名拳師，現正於街道上演武劇。此舉旨在展示其高超之武藝，並吸引觀眾之注意。印度一著名拳師，現正於街道上演武劇。

# 馬來亞華僑救濟祖國義全委員會

## 第四次收到僑胞贈款

星洲訊：馬來亞華僑救濟祖國義全委員會，現已第四次收到僑胞贈款。此舉旨在支持祖國之建設，並促進祖國之繁榮。馬來亞華僑救濟祖國義全委員會，現已第四次收到僑胞贈款。

# 今日膠錫

星洲訊：今日膠錫市場，現正處於平穩狀態。此舉旨在確保市場之穩定，並促進貿易之發展。今日膠錫市場，現正處於平穩狀態。

但確是  
剛才  
抓傷的

DETTOLO  
THE MODERN ANTISEPTIC

代理：星洲華利洋行有限公司

澳名攝影記者  
來星工作

譚炳被控傳案不新

無小販執照案展期判決



委座在空襲下

重慶的空中，在與敵同時拋下來的「和平」...

壯麗的滇緬公路之變

滇緬公路，是中國人力的大動脈...



滇緬公路，是中國人力的大動脈...

本報今日專訪進行情

Table with multiple columns listing market prices for various goods like oil, sugar, and other commodities.

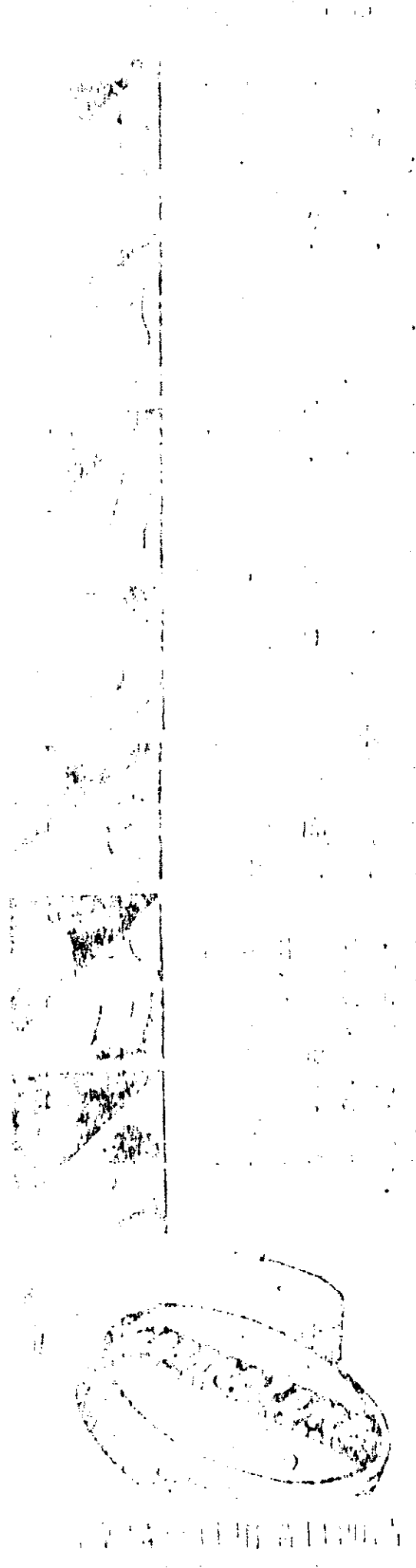
羅斯福對記者發表談話

美國正考慮武裝海軍

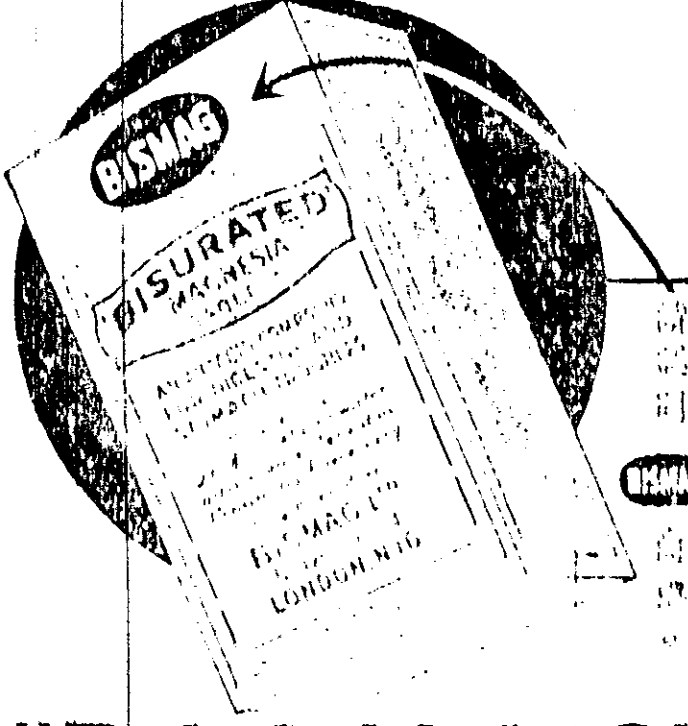
海軍部正考慮武裝海軍...



Germolene 萬應靈丹

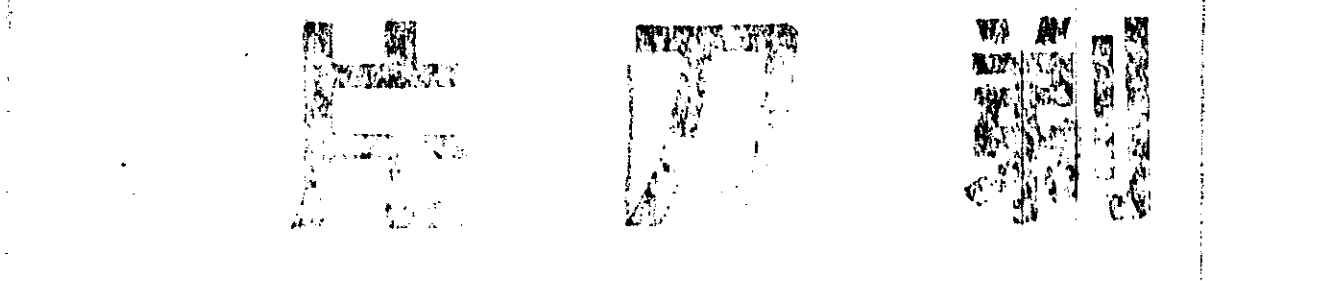


立治餐後 極大胃痛



BISMAG 胃腸靈...

藍色 利奇



利奇 胃腸靈...

保國海港口禁航

德駐上外交官返國

英國援軍會

致電委座致敬

Various small news snippets and notices on the far left margin.